



Lycée Français Antoine et Consuelo de Saint-Exupéry
Carretera a Santa Tecla – AP 139 –SANTA TECLA
EL SALVADOR (CA)
Tél : (503) 22.49.33.00



San Salvador le 6 juin 2016

Aux représentants des enseignants au conseil d'école et aux représentants des parents élus

Objet : troisième conseil d'école année scolaire 2015-2016

Madame, Monsieur,

J'ai l'honneur de vous faire parvenir le compte rendu du conseil d'école du 2 juin dernier :

Excusée : Antonieta de Montalvo (parent d'élève)

Absents : Agustin Fernandez (directeur du programme salvadorien) ; Claudia Gonzalez et Isaí Ventura (enseignants) ; Thelma Nunez, Jorge Figueroa, Gloria Caballero de Salgado, Evelyn Palacios de Urrutia, Juan Carlos Flores Zepeda, Anabel Menendez de Berdugo (parents d'élèves)

1) L'ordre du jour suivant est adopté :

- Bilan de l'année scolaire 2015-2016
- Préparation de la rentrée 2016
- Point sur la coopérative scolaire
- Travaux
- Equipement informatique
- Sécurité
- Questions diverses des parents d'élèves :
 - Propreté des tables de déjeuner et des toilettes
 - Compte rendu du conseil d'école en espagnol
 - Fonctionnement de la cafétéria
 - Prochaines activités prévues
 - Réchauffement des déjeuner des élèves
 - Autorisations d'aller aux toilettes pendant la classe

D'autres points ont été soumis à l'ordre du jour tardivement mais le directeur accepte de les inclure, après l'approbation des membres du conseil d'école :

- Placard des objets perdus
- Enseignants remplaçants
- Respect des parents au moment d'entrer au lycée

2) Bilan de l'année scolaire 2015-2016

Projets :

Le directeur souhaite vivement remercier l'équipe enseignante de tout le travail fourni au cours de l'année scolaire. Si le lycée fonctionne aussi bien c'est essentiellement grâce à une équipe force de propositions,



Lycée Français Antoine et Consuelo de Saint-Exupéry
Carretera a Santa Tecla – AP 139 –SANTA TECLA
EL SALVADOR (CA)
Tél : (503) 22.49.33.00



engagée et professionnelle. Cet engagement a d'ailleurs été souligné encore cette année par M l'inspecteur de l'éducation nationale en résidence à Mexico qui n'a pas hésité à féliciter l'équipe pour tous les projets entrepris.

Pour ne citer que quelques-uns des projets qui ont eu lieu depuis le dernier conseil d'école, nous mentionnerons quelques grands rendez-vous passés : Festival du court métrage ; Journée de la mode ; Deuxième projection d'école et cinéma ; Semaine de la presse ; Deuxième parution du Little journal de noticias ; semaine des sciences et de l'environnement ; le Congrès des mathématiques ; Festi-livres ; Rencontres culturelles et sportives des CM1 avec le lycée français de Guatemala ; Participation au concours Dis-moi Dix mots (le directeur en profite pour féliciter la classe de CE1D lauréate de ce concours).

D'autres rendez-vous sont encore à venir d'ici la fin de l'année : Projet Regards sur... Au paseo El Carmen, Mini-olympiades le 13 juin et Journée des Arts le 23 juin.

Chaleureux remerciements aux enseignants.

Départs :

Plusieurs départs d'enseignants sont prévus cette année :

- Mme France Durand Segur qui prendra un repos bien mérité. Nous la remercions chaleureusement pour tout le travail accompli pour nos élèves.
- Mme Trebuchet qui a choisi d'aller apporter toutes ses compétences professionnelles au service d'un autre établissement du réseau AEFÉ au Liban, nous la remercions vivement elle aussi.
- M Pontida qui a relevé avec brio la lourde mission qui nous lui avons confiée cette année de remplacer au pied levé le départ d'une enseignante en CE2. M Pontida regagne la France pour préparer le concours de professeur des écoles, nous lui souhaitons beaucoup de réussite pour la suite.

Effectifs :

- Nous terminons l'année scolaire avec un petit peu moins d'élèves : 797 élèves contre 804 en début d'année. En revanche, nous savons déjà que plusieurs départs sont annoncés à la fin de l'année scolaire : 19 à ce jour.

3) Préparation de la rentrée 2016

Arrivée d'enseignants :

Mme Lacrabe et M Bit arrivent d'un autre établissement du réseau AEFÉ en Tanzanie ; L'un d'entre eux aura la responsabilité d'une classe de CP et pour l'autre cela dépendra de la configuration de l'an prochain (voir ci-après).

M Ventura passera de professeur des écoles remplaçant à titulaire de classe.

M Delanchy prendra un poste de professeur des écoles remplaçant. Il arrive de France.

M Clemaron qui avait été recruté pour enseigner en CM2 s'est désisté la semaine dernière.



Lycée Français Antoine et Consuelo de Saint-Exupéry
Carretera a Santa Tecla – AP 139 –SANTA TECLA
EL SALVADOR (CA)
Tél : (503) 22.49.33.00



Effectifs :

- 797 élèves actuellement
- + 5 élèves entrants
- 87 CM2 qui passeront au collège
- + 80 entrées en PS
- 15 départs (de PS à CM1)

Total prévisionnel : 780 élèves

- ➔ Même si nous pouvons espérer légitimement d'autres entrées (notamment en PS) avant septembre, quelques départs auront certainement lieu également. Le lycée perd des élèves pour la première fois en 5 ans. Nous allons donc étudier la question de garder 5 classes de CE1 ou de passer à 4 à la rentrée prochaine. Si nous restons à 5 classes, nous sommes sur ce niveau à 19.6 élèves par classe, nous passerons à 24.5 si nous fermons une de ces classes. Moyenne par classe si 34 classes : 22.9 élèves par classe ; si 33 classes : 23.6 élèves par classe.
- ➔ En parallèle nous sommes tenus d'ouvrir un 4^{ème} CM2 (104 élèves prévus sur ce niveau à la rentrée)
- ➔ La décision a été prise de garder 4 PS malgré une moindre demande car nous pouvons espérer remplir ces classes en cours d'année 2016/2017.
- ➔ Si la décision est prise de fermer un CE1, aucun licenciement n'aura lieu puisque nous pouvons tirer avantage du désistement de M Clemaron.
- ➔ Si nous fermons une classe de CE1, l'enseignante concernée par cette mesure pourra choisir entre une classe de CP, CE2 ou CM2.

Présentation des deux configurations :

34 classes		33 classes	
PS : 4 classes de 20 élèves	Mme Jubis Mme Cativo Mme Melendez Mme Alvares	PS : 4 classes de 20 élèves	Mme Jubis Mme Cativo Mme Melendez M Alvares
MS : 4 classes de 25-26 élèves	Mme Barraza Mme Calderon Mme Cortez Mme Montenegro	MS : 4 classes de 25-26 élèves	Mme Barraza Mme Calderon Mme Cortez Mme Montenegro
GS : 4 classes de 25-26 élèves	Mme Telles Mme Rivera M Le Borgne Mme Flores	GS : 4 classes de 25-26 élèves	Mme Telles Mme Rivera M Le Borgne Mme Flores
CP : 5 classes de 20-21 élèves	Mme Zelaya Mme Lacrabe Mme Rubio Mme Hersant M Bit	CP : 5 classes de 20-21 élèves	Mme Zelaya Mme Rubio Mme Hersant ? ?



Lycée Français Antoine et Consuelo de Saint-Exupéry
Carretera a Santa Tecla – AP 139 –SANTA TECLA
EL SALVADOR (CA)
Tél : (503) 22.49.33.00



CE1 : 5 classes de 19-20 élèves	Mme Argumedo Mme Adamez Mme Gonzalez M Parellada M Faubladié	CE1 : 4 classes de 24-25 élèves	? ? M Parellada M Faubladié
CE2 : 4 classes de 24-25 élèves	M Ventura Mmes Baron et Paredes M Chatot Mme Carbonnell	CE2 : 4 classes de 24-25 élèves	? Mmes Baron et Paredes M Chatot Mme Carbonnell
CM1 : 4 classes de 24-25 élèves	M Villemont M Rubio M Bonilla Mme Rodriguez	CM1 : 4 classes de 24-25 élèves	M Villemont M Rubio M Bonilla Mme Rodriguez
CM2 : 4 classes de 25-26 élèves	M Dally Mme Parellada M Martin ?	CM2 : 4 classes de 25-26 élèves	M Dally Mme Parellada M Martin ?

La parole est donnée aux membres du conseil d'école :

- Les enseignants se prononcent en faveur du maintien de 5 classes de CE1 qui sont des conditions idéales d'apprentissage, surtout pour l'aide qui peut être apportée aux élèves en difficulté.
- Les parents d'élèves se prononcent en faveur du maintien des 5 classes de CE1 si les finances du lycée le permettent.

Le directeur précise que le Comité de finances sera consulté à cet effet et donnera également un avis, ainsi que le conseil d'établissement.

Rentrée :

Une rentrée échelonnée en raison des travaux prévus :

Rentrée des professeurs : 7h30 : Jeudi 1^{er} septembre

Rentrée des élèves :

Vendredi 2 septembre : 7h30 : GS et CM1 ; 8h30 : MS

Lundi 5 septembre : 8h30 : PS groupe 1

Mardi 6 septembre : 7h30 : CE2 et CM2 ; 8h30 : CP, CE1, PS groupe 2

3) Point sur la coopérative scolaire :

Tableau des soldes de coopérative en annexe.

Le directeur informe qu'après décision du conseil des maîtres et pour plus d'équité, les soldes des coopératives scolaires seront mis en commun le 15 juin pour être redistribués le 20 juin équitablement en fonction du nombre d'élèves attendus à la rentrée. Il rappelle aux parents d'élèves qu'ils peuvent consulter ces comptes à tout moment auprès de l'enseignant de la classe.

4) Travaux :

Selon les informations que nous avons à ce jour, les travaux de démolition et reconstruction du bâtiment de l'école élémentaire débiteront le 1^{er} juillet.

Certaines classes seront relocalisées l'an prochain dans des classes provisoires sur le terrain de handball :



Lycée Français Antoine et Consuelo de Saint-Exupéry
Carretera a Santa Tecla – AP 139 –SANTA TECLA
EL SALVADOR (CA)
Tél : (503) 22.49.33.00



classes de CP, de CE1, 2 classes de CE2 et 2 classes de CM2. Deux classes de CM2 seront relocalisées dans des salles du bâtiment du secondaire au deuxième étage dans les salles 201 et 202. La BCD sera dans l'actuelle salle des conseils, la salle TNI du rez de chaussée du bâtiment du secondaire sera occupée tous les matins par les cours d'anglais du CE2 au CM2 et une salle informatique du secondaire sera occupée tous les matins par les collègues de l'école élémentaire.

Pour préparer ce déménagement, la fin des cours aura lieu le vendredi 24 juin 2016 pour les niveaux CP, CE1, CE2 et CM2.

Nous savons pouvoir compter sur la bonne volonté de tous pour que cette année scolaire de transition se passe dans les meilleures conditions.

5) Equipement informatique

Video-projecteurs interactifs :

Dans la continuité du plan d'excellence, l'achat de 8 video projecteurs interactifs sera réalisé. Toutes les classes de GS à CM2 seront équipées. M Sansebastian se réjouit de tenir une promesse qui avait été faite d'équiper toutes les classes élémentaires avant septembre 2017 et d'avoir même gagné une année sur ce qui avait été prévu. Il ne restera plus qu'à équiper les classes de PS et MS.

Classe	Déjà équipée	Sera équipée en septembre 2016	Commentaires
CPA	Interactif	Interactif	
CPB		Interactif	
CPC	Interactif	Interactif	
CPD		Interactif	
CPE	Interactif	Interactif	
CE1A	Normal	Normal	
CE1B		Interactif	
CE1C	Normal	Normal	
CE1D		Interactif	
CE1E	Interactif	Interactif	
CE2A	Normal	Normal	
CE2B	Interactif	Interactif	
CE2C		Interactif ou Normal	Récupère celui d'anglais ou celui d'un CE1
CE2D		Interactif	
CM1A		Normal	Récupère celui de CM2A
CM1B	Interactif	Interactif	
CM1C		Normal	Récupère celui de la salle info
CM1D	Interactif	Interactif	
CM2A	Normal	Interactif	Récupère celui du CM2B
CM2B	Interactif	Interactif	déjà installé en secondaire
CM2C	Interactif	Interactif	
CM2D		Normal	déjà installé en secondaire
Anglais	Interactif	Interactif	
Salle informatique	Normal	Normal	Déjà installé en secondaire
Salle video	Normal	Normal	



Lycée Français Antoine et Consuelo de Saint-Exupéry
Carretera a Santa Tecla – AP 139 –SANTA TECLA
EL SALVADOR (CA)
Tél : (503) 22.49.33.00



Marmothèque	Intractif	Intractif	
GSA		Interactif	
GSB		Interactif	
GSC	Interactif	Interactif	
GSD		Interactif	

Projet tablettes :

Pour éviter la construction d'une salle informatique provisoire et l'encombrement des salles informatiques du secondaire, le directeur avait demandé l'équipement de l'école élémentaire de 3 charriots de 15 tablettes mobiles et de 3 charriots de 15 ordinateurs portables. Il semble que cet investissement ne soit pas réalisable cette année.

Le directeur avait également demandé à ce que les enseignants soient équipés d'une tablette en prêt par le lycée pour se former à ce nouvel outil pédagogique. Cette demande est toujours en réflexion.

Le directeur insiste pour dire que ce qui fait l'attrait du lycée français ces dernières années tient aussi au fait que le lycée est à l'avant-garde des innovations pédagogiques et notamment grâce à son plan d'excellence éducative et informatique. Dans un contexte si concurrentiel, il ne faudra pas, maintenant, prendre du retard.

Le matériel informatique de la salle informatique de l'élémentaire sera utilisé pour remplacer du matériel plus ancien dans la salle informatique de maternelle et dans certaines classes de l'élémentaire.

6) Sécurité

Pour la sécurité de tous nos élèves, nous avons dû appliquer de façon un peu plus stricte les dispositions du règlement intérieur du lycée, c'est la raison pour laquelle vous avez vu opérer certains ajustements depuis la semaine dernière.

Retour sur la circulaire aux parents reçue le 2 juin.

Les parents d'élèves précisent qu'ils soutiennent cette initiative mais qu'il faudrait envoyer un message pour expliquer pourquoi nous avons pris cette décision. Ce sera fait.

Les parents soulèvent le problème des élèves qui ne sont pas identifiés à partir du CE1 au moment de sortir contrairement aux élèves de maternelle et de CP qui ont un « badge ». Le directeur répond que ce contrôle est matériellement impossible et qu'il appartient à chaque famille de bien communiquer et responsabiliser son enfant. L'enfant doit savoir parfaitement avec qui il doit quitter l'établissement. Dans le cas contraire, il peut en référer à un adulte. Le travail d'autonomie est important lui aussi.

L'an prochain, en raison des travaux, les élèves de CP sortiront du côté nord. Seuls les élèves de l'école élémentaire qui ont des frères et sœurs en maternelle seront autorisés à sortir du côté sud à 12h40 si les travaux le permettent.

Les parents soulèvent le problème de la prise des photos par les parents accompagnateurs lors des sorties pédagogiques. En effet, certains parents se permettent de prendre des photos pour les envoyer ensuite sur les chats de la classe sans se soucier de l'autorisation ou non des parents. Le directeur rappelle que c'est formellement interdit et soutient les enseignants qui rappellent que ces parents viennent en tant qu'accompagnateurs et non en tant que photographes. D'autres parents précisent que certains enseignants autorisent leurs élèves à venir avec leur appareil photo ou dispositif numérique. Le directeur rappelle que dans un tel cas le lycée ne saurait être responsable de la perte ou de l'endommagement dudit appareil et



Lycée Français Antoine et Consuelo de Saint-Exupéry
Carretera a Santa Tecla – AP 139 – SANTA TECLA
EL SALVADOR (CA)
Tél : (503) 22.49.33.00



rappelle aussi que dans un tel cas, l'enseignant doit s'assurer que l'enfant ne reparte pas chez lui avec des photos d'élèves qui n'ont pas donné leur autorisation à être photographiés. Ce problème disparaîtra lorsque l'établissement sera équipé de tablettes.

7) Questions diverses des parents d'élèves :

- Propreté des tables de déjeuner et des toilettes

Le directeur remercie les parents d'élèves pour la question puisqu'après enquête, il s'avérait qu'il manquait un nettoyage après la deuxième récréation. Toutes les tables sont donc désormais nettoyées avant les deux récréations, avant 12h40 et après 13h30.

- Compte rendu du conseil d'école en espagnol

Le directeur précise qu'il n'est pas habilité à signer un compte rendu effectué en espagnol mais il demandera au directeur du programme salvadorien de proposer une traduction de ce compte rendu en espagnol.

- Fonctionnement de la cafétéria

Le directeur rappelle qu'il ne doit pas y avoir de manipulation d'argent en primaire. Le gérant de la cafétéria explique que la livraison des paniers repas pour les élèves qui restent aux activités extra-scolaire a cessé faute de nombre suffisant de repas commandés (moins de 10 par jour).

Le directeur rappelle qu'il tient à ce qu'en primaire, le déjeuner soit fourni par les parents et emporté dès le matin par les élèves. Cela participe à l'acquisition de l'autonomie des élèves. Du personnel est présent pour aider les élèves à réchauffer leur repas. Cette organisation est sous la responsabilité de la personne qui gère les activités extra-scolaires, M Patrick Martinez.

- Prochaines activités prévues

Un parent d'élève demande ce qu'il en sera des activités type kermesse et nuit d'été durant les travaux. Le directeur répond que ce point sera discuté en Junta Directiva mais qu'il ne voit pas bien comment ces événements pourraient avoir lieu au sein du lycée. Il préconise d'externaliser pour la prochaine année scolaire. De même, il précise qu'il n'est pas sûr que les activités extra-scolaires puissent avoir lieu durant les travaux. Une enseignante précise que ces activités avaient été annulées une année pendant les travaux du bâtiment du secondaire et avaient repris ensuite.

- Réchauffement du déjeuner des élèves

Certains parents rapportent que des élèves du secondaire viennent chauffer leur repas dans les micro-ondes des élèves du primaire, en leur passant devant. Le directeur rappelle que là aussi le règlement doit être appliqué de manière plus stricte et que cela relève de la responsabilité de M Martinez. Certains enseignants rajoutent qu'il faut préciser aussi que certains élèves du secondaire viennent certes réchauffer leur repas dans ce lieu mais que certains élèves aident aussi les plus petits à le faire. Une mère d'élève propose alors d'attribuer cette fonction sous forme d'heures sociales pour les élèves les plus grands. Cette proposition sera transmise à M Fernandez, en charge de ces heures sociales.

Un parent soulève le problème des adultes qui apportent un repas à leur enfant à 12h40. Le directeur rappelle que c'est strictement interdit car cela nuit à l'autonomie des élèves, sans compter les problèmes que cela engendre au niveau de l'encombrement des parkings et de l'environnement (pollution).

- Autorisations d'aller aux toilettes pendant la classe

Le directeur précise que nous apprenons petit à petit à nos élèves à aller aux toilettes pendant les pauses prévues (récréations) et que les enseignants sont des professionnels qui savent juger de l'urgence ou non de la situation au cas par cas, il faut leur faire confiance.

- Placard des objets perdus

Pour éviter ce qu'il se passe actuellement dans ce placard, nous allons prendre deux mesures :

- Une personne sera chargée d'informer les élèves qui ont oublié un objet marqué à leur nom qu'ils doivent aller chercher cet objet eux-mêmes à la vie scolaire. Si cela est trop fréquent, une



Lycée Français Antoine et Consuelo de Saint-Exupéry
Carretera a Santa Tecla – AP 139 –SANTA TECLA
EL SALVADOR (CA)
Tél : (503) 22.49.33.00



sanction pourra être prise pour responsabiliser les élèves. En maternelle, l'objet est donné à l'asem de la classe qui le remet à la famille.

- Chaque vendredi, une table sera exposée à l'espace culturel avec les objets oubliés de la semaine. Les objets qui ne seront pas récupérés le vendredi seront offerts à des associations caritatives.
 - Enseignants remplaçants

Les parents demandent si les enseignants remplaçants doivent bien suivre le programme de l'enseignant titulaire car ils ont le sentiment que, parfois, les enfants travaillent moins avec les remplaçants.

Le directeur précise que les remplacements ne sont pas toujours prévisibles mais que lorsqu'ils le sont, le remplacement est préparé entre l'enseignant titulaire de la classe et l'enseignant remplaçant.

Il souhaite préciser aussi que ce n'est pas parce qu'un enseignant travaille différemment qu'il ne travaille pas et que les enseignants remplaçants suivent tous une formation continue assurée par l'EMFE de l'école.

Enfin des précisions sont apportées sur les devoirs donnés à la maison : il ne devrait pas en principe y avoir de devoirs écrits à la maison (les enseignants qui n'en donnent pas ne sont pas des mauvais enseignants, au contraire !).

- Respect des parents au moment d'entrer au lycée

C'est une question qui est débattue régulièrement et nous ne pouvons pas faire grand-chose. On attirera l'attention des gardiens pour qu'ils empêchent les voitures de doubler toute la file sauf si celles-ci bloquent la circulation. Ils devront alors relever le numéro de sticker des contrevenants afin qu'un rappel à l'ordre soit effectué de la part de la direction.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée.

La secrétaire de séance,
Emilie Baron

Le directeur,
Gilles Sansebastian